

15. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей сорок шестой сессии пункт, озаглавленный «Осуществление Руководящих принципов политики и программ социального обеспечения в целях развития на ближайшее будущее».

*15-е пленарное заседание,  
24 мая 1989 года*

**1989/54. Необходимость усиления международного сотрудничества в области предоставления защиты и помощи семье**

*Экономический и Социальный Совет,*

*ссылаясь на резолюцию 43/135 Генеральной Ассамблеи от 8 декабря 1988 года,*

1. *с удовлетворением принимает к сведению доклад Генерального секретаря, озаглавленный: «Социальное положение семьи: результаты обзора национальной политики в интересах семьи»<sup>89</sup>, подготовленный в соответствии с его резолюцией 1987/46 от 28 мая 1987 года;*

2. *просит* Генерального секретаря, государств-члены, организации и органы Организации Объединенных Наций, межправительственные и неправительственные организации в соответствующих случаях полностью осуществлять резолюцию 43/135 Генеральной Ассамблеи.

*15-е пленарное заседание,  
24 мая 1989 года*

**1989/55. Социальный аспект международной стратегии развития на четвертое Десятилетие развития Организации Объединенных Наций**

*Экономический и Социальный Совет,*

*ссылаясь на резолюцию 43/182 Генеральной Ассамблеи от 20 декабря 1988 года о подготовке международной стратегии развития на четвертое Десятилетие развития Организации Объединенных Наций,*

*вновь подтверждая* фундаментальное значение социальных задач в процессе развития,

*признавая,* что меры социальной и экономической политики дополняют друг друга в процессе достижения целей развития,

*признавая также* важность для всех стран расширения и укрепления национального и международного сотрудничества, а также сотрудничества государственного и частного секторов как в социальной, так и в экономической сферах,

*отмечая,* что Специальный комитет полного состава по подготовке международной стратегии развития на четвертое Десятилетие развития Организации Объединенных Наций, учрежденный Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 43/182, представит Ассамблее на ее сорок четвертой сессии доклад о ходе работы в целях своевременного завершения подготовки стратегии для ее принятия в 1990 году,

<sup>89</sup> E/CN.5/1989/4.

1. *рекомендует* Специальному комитету при подготовке международной стратегии развития на четвертое Десятилетие развития Организации Объединенных Наций учесть предложения Комиссии социального развития, содержащиеся в приложении к настоящей резолюции;

2. *постановляет,* что Комиссия социального развития должна рассмотреть вопрос о реализации социальных аспектов стратегии на своей тридцать второй сессии.

*15-е пленарное заседание,  
24 мая 1989 года*

**ПРИЛОЖЕНИЕ**

**Предложения Комиссии социального развития в отношении социального аспекта международной стратегии развития на четвертое Десятилетие развития Организации Объединенных Наций**

Комиссия социального развития полагает, что в международной стратегии развития на четвертое Десятилетие развития следует:

a) подчеркнуть взаимосвязь между социальной и экономической политикой, в частности идею о том, что социальная политика и программы должны быть увязаны как с краткосрочными, так и долгосрочными мероприятиями в области экономического развития;

b) подчеркнуть необходимость улучшения социального положения, в особенности развивающихся стран, уделив самое пристальное внимание бедности во всех ее проявлениях как проблеме, требующей принятия всеми незамедлительных мер;

c) обеспечить ее направленность на практические действия и содействие осуществлению международных действий по созданию в мире необходимых условий для социального развития;

d) учесть роль как частного, так и государственного секторов;

e) подтвердить важность улучшения положения женщин как глобальной проблемы;

f) стимулировать социальную интеграцию всех слоев общества и конкретных групп населения;

g) предложить меры, направленные на укрепление потенциала стран, в частности развивающихся, в области координации социальной политики.

**1989/56. Статут Межрегионального научно-исследовательского института Организации Объединенных Наций по вопросам преступности и правосудия**

*Экономический и Социальный Совет,*

*напоминая* о своей резолюции 1086 В (XXXIX) от 30 июля 1965 года, в которой он просил Генерального секретаря приступить к учреждению целевого счета, которым будет распоряжаться Организация Объединенных Наций, с целью укрепления способности Организации выполнять свои обязанности в области социальной защиты,

*напоминая также* об учреждении в соответствии с своей резолюцией 1086 В (XXXIX) в Риме в 1968 году Научно-исследовательского института социальной защиты Организации Объединенных Наций,

*напоминая далее* о резолюции 20 седьмого Конгресса Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и обращению с право-

нарушителями<sup>90</sup>, в которой Конгресс с удовлетворением отметил неоценимый вклад, внесенный, в частности, Институтом в процесс все более широкого международного и национального признания ключевого значения практических исследований в качестве эффективного средства разработки и осуществления политики в области предупреждения преступности и борьбы с ней.

*отмечая с удовлетворением*, что деятельности Научно-исследовательского института социальной защиты Организации Объединенных Наций периодически давалась положительная оценка Комитетом по предупреждению преступности и борьбе с ней и что программа работы Института получила развитие и расширилась с учетом потребностей международного сообщества, особенно в развивающихся регионах мира,

*отмечая особо* диверсификацию деятельности Института с точки зрения распространения результатов исследований посредством подготовки кадров и проведения мероприятий на местах, направленных на оказание помощи развивающимся странам, и с точки зрения увеличения вклада в осуществление программы Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия,

*учитывая*, что Миланский план действий<sup>91</sup>, принятый седьмым Конгрессом Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями, содержит призыв к укреплению региональных и межрегиональных институтов Организации Объединенных Наций, занимающихся вопросами предупреждения преступности и уголовного правосудия,

*сознавая* необходимость обновления круга ведения и способа действия Научно-исследовательского института социальной защиты Организации Объединенных Наций, с тем чтобы привести их в соответствие с современной теорией в области предупреждения преступности и уголовного правосудия, в частности применительно к потребностям развивающихся стран,

*сознавая также* необходимость создания более долгосрочной основы для руководства Институтом,

1. *утверждает* статут Межрегионального научно-исследовательского института Организации Объединенных Наций по вопросам преступности и правосудия, содержащийся в приложении к настоящей резолюции;

2. *просит* Генерального секретаря в консультации с Директором Института принять меры для практической реализации данного статута и представить Комитету по предупреждению преступности и борьбе с ней на его одиннадцатой сессии доклад по этому вопросу.

*15-е пленарное заседание,  
24 мая 1989 года*

<sup>90</sup> См. *Седьмой Конгресс Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями, Милан, 26 августа-6 сентября 1985 года: доклад, подготовленный Секретариатом* (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.86.IV.1), глава I, раздел E.

<sup>91</sup> Там же, глава I, раздел A.

## ПРИЛОЖЕНИЕ

### Статут Межрегионального научно-исследовательского института Организации Объединенных Наций по вопросам преступности и правосудия

#### Статья I

##### СОЗДАНИЕ ИНСТИТУТА

Настоящим Научно-исследовательский институт социальной защиты Организации Объединенных Наций (ЮНСДРИ) учреждается в качестве Межрегионального научно-исследовательского института Организации Объединенных Наций по вопросам преступности и правосудия (ЮНИКРИ).

#### Статья II

##### Цели и функции

1. Цель Института заключается в том, чтобы на основе исследовательской деятельности, подготовки кадров, мероприятий на местах и сбора, обмена и распространения информации способствовать выработке и осуществлению эффективной политики в области предупреждения преступности и борьбы с ней, уделяя при этом должное внимание интеграции данной политики в более широкую политику социально-экономических преобразований и развития, а также защите прав человека. Институт оказывает помощь межправительственным, правительственным и неправительственным организациям в их деятельности в данной области. Поэтому главными функциями Института являются:

a) стимулирование, проведение, координация и поддержка исследований и в сотрудничестве с заинтересованными странами организация и поддержка деятельности на местах в целях:

- i) создания надежной базы информации и знаний по социальным проблемам, касающимся преступности среди несовершеннолетних и преступности среди взрослых, с уделением особого внимания новым, зачастую транснациональным, формам данных явлений;
- ii) определения соответствующих стратегий, политики и средств предупреждения данных явлений и борьбы с ними с целью содействия социально-экономическому развитию и обеспечению защиты прав человека;
- iii) разработки практических моделей и систем, направленных на содействие выработке, осуществлению и оценке политики;

b) обеспечение имеющей практическую направленность исследовательской деятельности и подготовки кадров в связи с программой Организации Объединенных Наций в области предупреждения преступности и уголовного правосудия;

c) разработка и осуществление мероприятий в области подготовки кадров на межрегиональном уровне и, по просьбе заинтересованных стран, на национальном уровне;

d) содействие обмену информацией, в частности путем обеспечения функционирования международного центра документации по криминологии и смежным дисциплинам, с тем чтобы позволить Институту удовлетворять потребности международного сообщества в распространении информации во всем мире, а также потребности Организации Объединенных Наций, ученых и других специалистов, нуждающихся в таких услугах.

2. В достижение своих целей Институт осуществляет деятельность в тесном сотрудничестве и взаимодействии с институтами и другими органами в рамках и за пределами системы Организации Объединенных Наций, особенно с региональными институтами Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности.

#### Статья III

##### СТАТУС, ОРГАНИЗАЦИЯ И МЕСТОПОЛОЖЕНИЕ ИНСТИТУТА

1. Институт является подразделением Организации Объединенных Наций и, таким образом, входит в систему Организации Объединенных Наций

2. Институт имеет собственный Совет попечителей, Директора и вспомогательный персонал. Его деятельность регулируется Финансовыми положениями и Положениями о персонале Организации Объединенных Наций, за исключением тех случаев, когда Генеральной Ассамблеей предусматривается иное. На Институт распространяются также Финансовые правила, Правила о персонале и все другие административные распоряжения Генерального секретаря, за исключением тех случаев, когда Генеральный секретарь принимает иное решение.

3. Штаб-квартира Института находится в Риме. Институт может с одобрения Совета попечителей и Генерального секретаря создавать другие отделения, если сочтет это необходимым.

#### Статья IV

##### СОВЕТ ПОПЕЧИТЕЛЕЙ

1. Институт и его работой управляет Совет попечителей (далее именуемый «Советом») под общим руководством Комитета по предупреждению преступности и борьбе с ней.

2. Совет имеет следующий состав:

а) семь членов, избираемых Комитетом по предупреждению преступности и борьбе с ней по рекомендации Генерального секретаря и с одобрения Экономического и Социального Совета с должным учетом того факта, что Институт и его работа финансируются из добровольных источников, и принципа справедливого географического распределения. Члены выбираются из числа видных специалистов, обладающих необходимыми профессиональными навыками и знаниями. Они выступают в своем личном качестве и срок их службы составляет пять лет со дня первого заседания Совета, на которое они получают приглашение. Комитет по предупреждению преступности и борьбе с ней с одобрения Экономического и Социального Совета может продлить срок их службы не более чем на один дополнительный срок. Смена членов Совета проходит путем ротации; с этой целью при первоначальном назначении членов Совета трое назначаются на пять лет, двое — на четыре года и двое — на три года. Назначаемых на такие первоначальные сроки службы членов Совет определяет на своей первой сессии по жребию;

б) представитель Генерального секретаря (как правило, начальник Сектора по предупреждению преступности и уголовному правосудию Центра по социальному развитию и гуманитарным вопросам Секретариата), представитель Администратора Программы развития Организации Объединенных Наций, представитель принимающей страны и Директор Института являются членами Совета по должности.

3. Совет под руководством Комитета по предупреждению преступности и борьбе с ней:

а) разрабатывает принципы, политику и направления деятельности Института;

б) рассматривает и утверждает программу работы и предложения по бюджету Института на основе рекомендаций, представляемых ему Директором Института;

в) дает оценку завершенной и осуществляемой деятельности Института на основе периодических докладов, представляемых ему Директором Института;

г) выносит необходимые или целесообразные для деятельности Института рекомендации;

д) представляет периодические доклады Экономическому и Социальному Совету через Комитет по предупреждению преступности и борьбе с ней.

4. Совет проводит заседания не реже одного раза в два года. Совет утверждает свои правила процедуры. Совет избирает своих должностных лиц, включая Председателя, в соответствии с утвержденными правилами процедуры. Он принимает решения в том порядке, который предусмотрен правилами процедуры.

5. Совет рассматривает методы увеличения финансовых ресурсов Института с целью обеспечения эффективности его деятельности и ее преемственности в рамках общей программы Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и уголовному правосудию.

6. В соответствии с принципами и политикой Института членам Совета может быть предложено оказывать помощь в достижении целей Института путем участия в совещаниях от имени

Института, привлечения средств для деятельности Института и содействия созданию в их странах, по возможности, национальных групп по оказанию поддержки в выполнении Институтком своих задач.

7. В соответствии с положениями правил процедуры Совета представители организаций системы Организации Объединенных Наций и других учреждений могут присутствовать на заседаниях Совета при обсуждении интересующих их видов деятельности.

#### Статья V

##### ДИРЕКТОР И ПЕРСОНАЛ

1. Директор назначается Генеральным секретарем Организации Объединенных Наций после консультации с Советом.

2. Директор несет общую ответственность за организацию работы Института, руководство и управление им в соответствии с общими директивными указаниями Совета и в рамках полномочий, делегированных Директору Генеральным секретарем. Директор, в частности:

а) представляет Совету для рассмотрения и утверждения программы работы и бюджетные сметы Института;

б) контролирует выполнение программ работы и производит расходы, предусмотренные в бюджете Института, утвержденном Советом;

в) представляет Совету ежегодные и специальные доклады о деятельности Института и осуществлении его программ работы;

г) представляет Комитету по предупреждению преступности и борьбе с ней доклады, утвержденные Советом;

д) назначает персонал Института и руководит им от имени Генерального секретаря;

е) координирует работу Института с работой других органов и подразделений Организации Объединенных Наций, специализированных учреждений и международных, национальных и региональных институтов, осуществляющих свою деятельность в смежных областях;

ж) ведет переговоры для заключения соглашений с правительствами и межправительственными организациями, а также с неправительственными организациями, научными и благотворительными учреждениями с целью предоставления и получения услуг, имеющих отношение к деятельности Института;

з) активно ищет соответствующие источники финансирования для осуществления программы работы Института;

и) принимает, в соответствии с положениями статьи VII, добровольные взносы, поступающие в Институт;

к) принимает необходимые меры для обеспечения устойчивой и постоянной связи с Центральными учреждениями Организации Объединенных Наций и получения от них помощи;

л) осуществляет другие задачи или деятельность, которые могут быть определены Советом или предложены Генеральным секретарем, при условии, что любые такие просьбы согласуются с бюджетом по программам, утвержденным Советом.

3. Персонал Института назначается Директором в соответствии с письмами о назначении на должность, подписанными Директором от имени Генерального секретаря; сотрудники Института не могут одновременно работать в других местах. Персонал несет ответственность перед Директором за выполнение своих функций.

4. Условия службы Директора и персонала регулируются Положениями о персонале и Правилами о персонале Организации Объединенных Наций и могут быть изменены в соответствии со специальными правилами или условиями службы, которые могут быть предложены Директором и утверждены Генеральным секретарем.

5. Директор и персонал Института не должны запрашивать или получать указаний от какого бы то ни было правительства или власти, посторонней для Организации Объединенных Наций. Они должны воздерживаться от любых действий, которые могли бы отразиться на их положении как международных должностных лиц, ответственных только перед Организацией.

6. Директор и персонал Института являются должностными лицами Организации Объединенных Наций, и, следовательно, на

них распространяется статья 105 Устава Организации Объединенных Наций и другие международные соглашения и резолюции Организации Объединенных Наций, определяющие статус таких должностных лиц.

#### Статья VI

##### НАУЧНЫЕ РАБОТНИКИ И КОНСУЛЬТАНТЫ

1. Директор может назначать ограниченное число высококвалифицированных специалистов в качестве старших научных работников Института. Старшие научные работники могут вести исследовательскую работу в Институте, предоставляют консультации и оказывают помощь в вопросах, связанных с программой работы Института.

2. Директор может также назначать младших научных работников в рамках программы подготовки кадров Института. Младшие научные работники оказывают помощь в вопросах, касающихся программы работы Института.

3. Институт создает ограниченную по масштабам сеть национальных групп научных работников, специализирующихся в области криминологии, с целью оказания Институту помощи в его деятельности путем консультирования по вопросам обзоров, исследований и подготовки кадров.

4. Научные работники назначаются в соответствии с критериями, установленными Советом, и процедурами, сформулированными Генеральным секретарем, и не являются штатными сотрудниками Института.

5. Директор может привлекать к работе консультантов для выполнения специальных заданий, связанных с программой работы Института. Услуги таких консультантов используются в соответствии с принципами, установленными Генеральным секретарем.

#### Статья VII

##### ФИНАНСОВЫЕ СРЕДСТВА И ПРАВИЛА, РЕГУЛИРУЮЩИЕ ФИНАНСОВОЕ УПРАВЛЕНИЕ ИНСТИТУТОМ

Деятельность Института финансируется за счет добровольных взносов государств. Институт может получать дополнительные средства наличными или натурой от Организации Объединенных Наций, ее специализированных учреждений, других межправительственных и правительственных организаций и институтов, а также неправительственных организаций. В всех случаях Институт принимает предложения, касающиеся такой дополнительной помощи, на основе решения Председателя Совета в консультации с Директором Института в соответствии с основными целями Института и соответствующими положениями правил, регулирующих финансовое управление Институт. Председатель Совета представляет доклад по данному вопросу Совету на его очередной сессии.

#### Статья VIII

##### Административная и другая поддержка

В соответствии с Финансовыми положениями и правилами Организации Объединенных Наций Генеральный секретарь Организации Объединенных Наций оказывает Институту соответствующую административную и другую поддержку. Институт возмещает Организации Объединенных Наций связанные с такой поддержкой расходы в размерах, определяемых контролером Организации Объединенных Наций после консультации с Директором.

#### Статья IX

Отношения с Центром по социальному развитию и гуманитарным вопросам Секретариата и другими органами Организации Объединенных Наций, специализированными учреждениями и международными организациями

1. Институт сотрудничает и устанавливает и поддерживает тесные консультативные и рабочие отношения с Центром по социальному развитию и гуманитарным вопросам Отделения Организации Объединенных Наций в Вене, в том числе, в частности,

с Сектором по предупреждению преступности и уголовному правосудию.

2. Институт может также устанавливать и поддерживать такие отношения, какие он считает необходимыми, с другими органами Организации Объединенных Наций, специализированными учреждениями и международными организациями.

#### 1989/57. Осуществление Декларации основных принципов правосудия для жертв преступлений и злоупотребления властью

##### Экономический и Социальный Совет,

*учитывая*, что Генеральная Ассамблея в своей резолюции 40/34 от 29 ноября 1985 года приняла Декларацию основных принципов правосудия для жертв преступлений и злоупотребления властью, содержащуюся в приложении к резолюции, которая была утверждена седьмым Конгрессом Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями<sup>22</sup>,

*напоминая* о призыве, обращенном к государствам-членам, принять необходимые меры по осуществлению положений Декларации с тем, чтобы обеспечить должные права жертв преступлений и злоупотребления властью,

*принимая во внимание* раздел III своей резолюции 1986/10 от 21 мая 1986 года, в котором он рекомендовал по-прежнему уделять внимание осуществлению Декларации с целью развития сотрудничества между правительствами, межправительственными и неправительственными организациями и общественностью в деле обеспечения правосудия и отношении жертв и содействия осуществлению комплексных мер в интересах жертв на национальном, региональном и международном уровнях.

*отмечая*, что в первом докладе Генерального секретаря о мерах по осуществлению Декларации указывается ряд областей, требующих дальнейшего внимания<sup>23</sup>,

*с удовлетворением отмечая* принятие Советом Европы 24 ноября 1983 года Европейской конвенции о компенсации жертвам насильственных преступлений и принятие Советом Европы 17 сентября 1987 года рекомендации о оказании помощи жертвам и предупреждении виктимизации, а также создание некоторыми государствами-членами национальных фондов для предоставления компенсации жертвам преднамеренных и непреднамеренных правонарушений,

*признавая*, что на пути эффективного осуществления положений Декларации в отношении жертв злоупотребления властью иногда встают проблемы, касающиеся юрисдикции, и трудности, связанные с выявлением и пресечением таких злоупотреблений, ввиду, в частности, транснационального характера виктимизации,

*с удовлетворением отмечая* значительные усилия, предпринятые после седьмого Конгресса Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями с целью принятия последующих мер и осуществления

<sup>22</sup> Там же, глава I, раздел C.

<sup>23</sup> E/AC.57/1988/3.